

COLORADO DEPARTMENT OF LABOR AND EMPLOYMENT
DIVISION OF WORKERS' COMPENSATION

Colorado Workers' Compensation Information

Your employer has workers' compensation coverage for employees through:

CHURCH MUTUAL INSURANCE COMPANY
3000 SCHUSTER LANE, PO BOX 357
MERRILL, WI 54452
(800) 554-2642

Workers' compensation is a type of insurance coverage that employers must provide to their employees. The cost of workers' compensation insurance is paid entirely by the employer and may not be deducted from an employee's wages.

If you are injured or sustain an occupational disease while at work, you may be entitled to compensation benefits as provided by law. **WRITTEN NOTICE MUST BE GIVEN TO YOUR EMPLOYER WITHIN 4 WORKING DAYS OF THE ACCIDENT.** If you don't report your injury or occupational disease promptly your benefits may be reduced.

If you are unable to work as the result of a work-related injury or occupational disease, compensation (wage replacement) benefits will be based on 2/3 of your average weekly wage up to a maximum set by law. No compensation is payable for the first 3 days' disability unless the period of disability exceeds two weeks.

You are entitled to reasonable and necessary medical treatment of compensable injuries or occupational diseases. If you notify your employer of an injury or occupational disease and are not offered medical care, you may select the services of a licensed physician or chiropractor.

You may file a Worker's Claim for Compensation with the Division of Workers' Compensation. To obtain forms or information regarding the workers' compensation system, you may call Customer Service at 303-318-8700 or toll-free at 1-888-390-7936 or visit our website at www.colorado.gov/cdle/dwc.

COLORADO DIVISION OF WORKERS' COMPENSATION
633 17th Street, Suite 400, Denver, CO 80202-3626

Any information provided below comes from your employer and is specific to this place of employment:

COLORADO DEPARTMENT OF LABOR AND EMPLOYMENT
DIVISION OF WORKERS' COMPENSATION

Información De Indemnización Por Accidentes Laborales De Colorado

Su empleador tiene cobertura de indemnización por accidentes laborales para empleados completamente:

CHURCH MUTUAL INSURANCE COMPANY
3000 SCHUSTER LANE, PO BOX 357
MERRILL, WI 54452
(800) 554-2642

La indemnización por accidentes laborales es un tipo de cobertura de seguro que los empleadores deben proveer a sus empleados. El coste del seguro de indemnización por accidentes laborales es pagado completamente por el empleador y no puede ser deducido de los sueldos de un empleado.

Si usted sufrió un accidente o mantiene una enfermedad profesional en su trabajo, usted puede calificar para los beneficios de compensación. Usted tiene la obligación de NOTIFICAR POR ESCRITO A SU EMPLEADOR DENTRO DE 4 DÍAS DEL ACCIDENTE. Si usted no informa sobre su accidente o enfermedad profesional inmediatamente sus beneficios podrían ser reducidos.

Si usted no puede trabajar por el resultado de su accidente de trabajo o la enfermedad profesional, los beneficios de compensación serán pagados sobre la base de 2/3 de su sueldo semanal hasta un máximo fijado por ley. Los primeros 3 días no son cubiertos por la aseguranza.

Usted está autorizado para el tratamiento médico que sea razonable y necesario si usted sufrió lesiones en el trabajo o enfermedades profesionales. Si usted notifica a su empleador sobre una lesión o la enfermedad profesional y no le ofrecen atención médica adecuada, usted puede seleccionar los servicios de otro médico que tenga licencia o que sea quiropráctico.

Usted puede reportar su propio reclamo si su empleador no lo ha hecho. Para obtener formularios o información acerca de accidentes laborales usted puede llamar al servicio de asistencia al numero 303-318-8700 o sin costo a 1-888-390-7936 o visitar nuestro sitio web en www.colorado.gov/cdle/dwc.

COLORADO DEPARTMENT OF LABOR AND EMPLOYMENT
633 17th St. Suite 400, Denver, CO 80202-3660

Cualquier información proveída abajo viene directamente de su empleador y es exclusivo de este lugar del empleo:

WARNING

IF YOU ARE INJURED ON THE JOB, WRITTEN NOTICE OF YOUR INJURY MUST BE GIVEN TO YOUR EMPLOYER WITHIN FOUR WORKING DAYS AFTER THE ACCIDENT, PURSUANT TO SECTION 8-43-102(1) AND (1.5), COLORADO REVISED STATUTES.

IF THE INJURY RESULTS FROM YOUR USE OF ALCOHOL OR CONTROLLED SUBSTANCES, YOUR WORKERS' COMPENSATION DISABILITY BENEFITS MAY BE REDUCED BY ONE-HALF IN ACCORDANCE WITH SECTION 8-42-112.5, COLORADO REVISED STATUTES.

AVISO

**SI SE LASTIMA EN EL TRABAJO, DEBE DARLE UN AVISO
POR ESCRITO A SU EMPLEADOR DENTRO DE CUATRO
DÍAS LABORABLES DEL ACCIDENTE, SEGÚN A LA
SECCIÓN DE LOS ESTATUOS REVISADOS DE COLORADO
8-43-102(1) Y (1.5).**

**SI EL ACCIDENTE RESULTA DEBIDO AL USO DE ALCOHOL
O UNA SUSTANCIA CONTROLADA, SUS BENEFICIOS DE
LA INCAPACIDAD DE LA COMPENSACIÓN DE LOS
TRABAJADORES PUEDEN SER REDUCIDOS POR UN MEDIO
EN ACUERDO DE LA SECCIÓN DE LOS ESTATUOS
REVISADOS DE COLORADO 8-42-112.5.**